

« بسم الله الرحمن الرحيم »

# بیولوژی کمپل

مترجمین:

اعظم عظیمی، شهریار سعیدیان، اقدس حسینی، مصطفی نجفی، فرح فراهانی  
مریم خوش رضا، کوروش دلاور، الهه فقیه نصیری، مسعود عباسوند، معصومه پور اسماعیل  
مهدی میرزا داعی، جهان علی خواجه، سید یونس حسینی، محمد باقر خادم عرفان  
علی سینا شاهی، اقبال محمدی، جواد عبدالملکی، عارف آریافر، صبا ماهر بنایی

از زحمات همکاران ارجمند خانم ها لیلا هنرمند، پریا پویان و آقای ساسان محمدی به خاطر بازخوانی کتاب و  
نیز از همکاری صمیمانه‌ی سرکار خانم زهره افشار به دلیل همراهی در ویراستاری کتاب تشکر و قدردانی می‌شود.

ویراستاران:

بهرام میر حبیبی مصطفی پویان

بازبینی نهایی:

دکتر سامان حسینخانی دکتر خسرو خواجه

Campbell, Nail A.

کمپبل، نیل، ۱۹۴۶ - م

بیولوژی کمپبل / مترجمین: گروه مترجمین ... اعظم عظیمی و دیگران؛  
ویراستاران: بهرام میر حبیبی، مصطفی پویان با همکاری سامان حسینخانی،  
خسرو خواجه -- تهران: تابش اندیشه، ۱۳۸۴.

ISBN: 964-95647-4-8

۳۲ + ۳۰۸ ص: مصور (رنگی)، جدول.

فهرست نویسی بر اساس اطلاعات فیبا.

Biology: concepts & connection.

عنوان اصلی:

۱. بیولوژی، الف. عظیمی، اعظم، مترجم. ب. عنوان.

ب ۸ ک / ۲ / ۳۰۸ QM

۱۳۸۴

م ۸۴-۳۸۴۸۹

کتابخانه ملی ایران



انتشارات تابش اندیشه

مرکز تخصصی چاپ و نشر کتابهای زیست شناسی

نام کتاب: بیولوژی کمپبل  
مترجمین: گروه مترجمین  
ویراستاران: بهرام میر حبیبی، مصطفی پویان  
ناشر: تابش اندیشه (وابسته به خانه زیست شناسی)  
طراح: علیرضا مرادی  
حروفچینی و صفحه آرایی: ناهید پیدایی  
نوبت چاپ: اول / زمستان ۸۴  
تیراژ: ۲۰۰۰ نسخه  
لینوگرافی/چاپ/صحافی: باختر/امکان/رامین  
شابک: ۹۶۴-۹۵۶۴۷-۴-۸  
قیمت: ۷۰۰۰ تومان

حق چاپ محفوظ و متعلق به انتشارات تابش اندیشه (فانده زیست شناسی) است.

شماره تماس: ۰۶۶۴۱۳۴۸۷ - ۰۹۱۲۳۵۹۸۷۰۸

... شاید روز اولی که تصمیم گرفتم موسسه‌ی انتشاراتی خانه‌ی زیست‌شناسی را دایر کنم، فقط و فقط به چاپ چنین کتاب‌های ارزشمندی فکر می‌کردم که واقعاً جای آنها در کتاب‌خانه‌هایمان خالی است. کتاب‌هایی که اگر به درستی معرفی شوند می‌توانند زیست‌شناسی کشور را متحول کنند. اگر چه امروز حدوداً چهار سال از فعالیت این مجموعه در عرصه‌ی چاپ و نشر کتاب می‌گذرد و تقریباً کارنامه‌ی ممتازی را در طول این مدت کوتاه کسب کرده است، اما همواره خلاء وجود چنین کتاب‌هایی در مجموعه‌ی خانه‌ی زیست‌شناسی به چشم می‌آمد. تا این که بالاخره تصمیم بر این شد که کتاب بیولوژی کمپبل را ترجمه و روانه‌ی کتابخانه‌های شما کنیم. کتاب کمپبل کتابی است که در چندین موضوع مختلف و با ظرافت خاصی نوشته شده است. کتابی جامع و کامل که استادانه موضوعاتی مثل علوم سلولی و مولکولی، بیوشیمی، بیوفیزیک، ژنتیک، میکروبیولوژی، تکامل، ایمنی‌شناسی، فیزیولوژی جانوری، جانورشناسی، فیزیولوژی گیاهی، گیاه‌شناسی، اکولوژی و حتی کشاورزی و زمین‌شناسی را دربردارد.

برای ترجمه‌ی چنین کتاب ارزشمندی نیاز به یک تیم قوی و کارآمد داشتیم. تیمی با تجربه‌ی کافی که از تخصص‌های مختلف تشکیل شده باشد. مدیریت کار را به عهده‌ی کسانی گذاشتیم که قبلاً در ترجمه‌ی کتاب بیوشیمی استرایر و زیست‌شناسی سلولی آلبرتس برنده‌ی کتاب سال شده بودند و در کنار آنها از افراد متخصص دیگر بهره بردیم. با توجه به این که کتاب کمپبل برای معلمین زیست‌شناسی و دانش‌آموزان دوره‌ی پیش‌دانشگاهی و دبیرستان انتخاب شده است، از تعدادی از دبیران با تجربه و موفق آموزش و پرورش در تشکیل این تیم استفاده کردیم.

ترجمه‌ی کتاب حدوداً یکسال پیش از این به اتمام رسید، اما مشکلات موجود در ویراستاری و هماهنگ کردن ترجمه‌ها و نیز مشکلات ذاتی موجود در بازار چاپ و نشر، باعث شد تا این کتاب با یک‌سال تأخیر در خدمت علاقمندان قرار گیرد. اگر چه ارائه‌ی اولین اثر از مجموعه کتاب‌های زیست‌شناسی عمومی (General Biology) قدری با تأخیر انجام می‌شود، اما چاپ چنین کتاب‌هایی در راس برنامه‌های خانه‌ی زیست‌شناسی قرار گرفته است. در قدم دوم بنا داریم تا ترجمه‌ی چاپ هفتم کتاب ارزشمند Biology اثر سالومون، پرگ و مارتین (۲۰۰۵) را در سال آینده در اختیار علاقمندان قرار دهیم (کتابی با ۵۵ فصل و حدوداً ۱۴۰۰ صفحه در قطع رحلی)!!!

خانه‌ی زیست‌شناسی ضمن تشکر فراوان از گروه مترجمین و ویراستاران کتاب حاضر، خواهان همکاری بیش از پیش دبیران علاقمند و با تجربه، در برنامه‌های آینده است. امیدواریم نتیجه‌ی چنین مشارکت‌هایی ارتقای سطح علمی دبیران، دانش پژوهان و علاقمندان به علم زیست‌شناسی باشد.

«به نام خدا»

## سفنی با دانش آموزان المپیادی

زیست‌شناسی یکی از شاخه‌های علوم و از کلمه‌ی یونانی «بیولوژی» به معنای علم زندگی (حیات) و علم وقایع (مراحل) زندگی است. بنابراین در زندگی روزمره، همه‌ی مردم با این علم سروکار دارند. در دهه‌های آخر قرن بیستم این علم رشد فوق‌العاده‌ای یافت و امروزه با گسترش و ایجاد شاخه‌های جدید، نظیر بیوتکنولوژی، نانوبیوتکنولوژی،... این علم به عنوان یکی از ابزارهای اصلی برای حل مشکلات آینده و رسیدن به محصولات مختلف در آمده است. امروزه دانش زیست‌شناسی از مفاهیم ترمودینامیک و مکانیک کوانتم شروع می‌شود و دانشمندان رشته‌های مختلف نظیر شیمی، فیزیک و حتی روان‌شناسان و جامعه‌شناسان نیز مشکلات خود را از طریق روش‌های زیست‌شناختی حل می‌کنند. به عبارت دیگر امروزه به معنای واقعی، زیست‌شناسی به علم حیات تبدیل شده و از قالب قدیمی سیستماتیک جانوری و گیاهی به شکل بسیار مدرن در آمده است.

کتاب حاضر یکی از کتاب‌های اصلی و مرجع زیست‌شناسی در سراسر دنیا به شمار می‌آید و در بسیاری از مدارس عالی و دانشگاه‌های دنیا به عنوان یکی از منابع مهم زیست‌شناسی عمومی تدریس می‌شود. این کتاب از طرف کمیته‌ی بین‌المللی المپیاد زیست‌شناسی به عنوان مرجع اصلی المپیاد جهانی زیست‌شناسی معرفی شده است. به قول دکتر توماس (دبیر کل المپیاد بین‌المللی زیست‌شناسی) کتاب کمپبل، انجیل (Bible) زیست‌شناسی است. در جلسات بحث و بررسی سوالات المپیاد جهانی زیست‌شناسی، مرجع رد یا صحت یک سوال، کتاب Campbell می‌باشد و در سال‌های مختلف بیش از ۷۰ درصد سوالات المپیاد جهانی زیست‌شناسی از این کتاب بوده است. در کشور ما، متأسفانه تاکنون، جای یک کتاب مرجع زیست‌شناسی همواره خالی بوده است. بر همین مبنا مترجمین این کتاب تصمیم گرفتند به جای تألیف یک کتاب زیست‌شناسی، کتاب بیولوژی کمپبل را که مرجعی جهانی است ترجمه و پس از ویراستاری در اختیار دانشجویان، دبیران محترم، دانش‌آموزان و خصوصاً داوطلبین شرکت در المپیاد ملی و جهانی زیست‌شناسی قرار دهد.

با توجه به شناختی که از نمونه‌ی کارهای گذشته‌ی خانه‌ی زیست‌شناسی دارم، به نظر می‌رسد که کتاب حاضر نیز از جمله انتخاب‌های به جا و موثر در این مجموعه باشد. در پایان ضمن آرزوی توفیق برای گروه مترجمین و ویراستاران، امیدوارم مجموعه‌ی خانه‌ی زیست‌شناسی در انجام رسالتی که در پیش گرفته است موفق و پیروز باشد.

دکتر سامان حسینخانی

عضو هیات علمی گروه بیوشیمی

دانشگاه تربیت مدرس

«به نام یکتای بی همتا»

## سفنی با دبیران ممتزه

... آقا اجازه! اگه بخوام در مورد درس امروز مطلب بیشتری بخونم کدوم کتاب رو معرفی می کنید؟

این سوالی است که بارها و بارها توسط دانش آموزان پرسیده می شود، اما جوابی برای آن نداشتم! چون اگر می خواستم کتابی را معرفی کنم، کتاب دانشگاهی بود که فاصله ی زیادی با کتب دبیرستانی داشت. در صورتی که ده ها و شاید صدها کتاب به زبان انگلیسی وجود دارد که دقیقاً در فاصله ی بین کتب دبیرستانی و دانشگاهی قرار می گیرد. یکی از بهترین کتاب هایی از این دست، کتاب بیولوژی کمپبل است. این کتاب، منبع اصلی کتاب های دوره ی دبیرستان و پیش دانشگاهی آموزش و پرورش است که ترجمه ی آن باید سال ها قبل همراه با تغییر کتاب های درسی انجام می شد تا دبیران و دانش آموزان از خلاء وجود چنین کتاب هایی رنج نبرند. با مطالعه ی این کتاب، الزام و اصرار ما دبیران برای ترجمه ی آن مشخص می گردد. و لازم است از خانه ی زیست شناسی که به این درخواست همگانی دبیران و دانش آموزان پاسخ مثبت دادند، تشکر کرد.

در پایان ذکر دو نکته ی زیر را ضروری می داند:

۱- در ترجمه و ویراستاری این کتاب سعی بر این بوده که تا حد امکان، امانت در ترجمه رعایت شود. اگر در برخی از جملات کتاب روانی و سادگی مطلب، کم رنگ تر از جاهای دیگر است فقط به همین دلیل بوده است.

۲- اگر چه در ترجمه و ویراستاری کتاب سعی بر این بوده تا از تخصص های لازم در جای خود بهره گرفته شود، اما اعتقاد داریم که باز هم جا برای بهتر بودن کار وجود داشته است. لذا از شما صاحب نظران و اساتید گرانقدر تقاضا داریم تا ضمن ارسال انتقادات و پیشنهادات، ما را در ارائه ی هر چه بهتر چاپ های بعدی این کتاب یاری فرمایید.

با تشکر

بهرام میرحبیبی - سرپرست گروه

مترجمین و ویراستاران

۵۴	۳-۱۷ ساختار سوم. همان شکل نهایی یک پلی پپتید است.	۱	۱ مقدمه: مطالعات علمی حیات
۵۴	۳-۱۸ ساختار چهارم. ارتباط بین پلی پپتیدهای جداگانه یک پروتئین است.	۲	محدوده‌ی علم زیست شناسی
۵۶	۳-۱۹ تکنولوژی علمی: لیبوس پاولینگ درک ما را از تئسی حیاتی تقویت کرد.	۱-۱	۱-۱ سطوح سازماندهی در موجودات زنده: محدودی علم زیست شناسی را
۵۸	۳-۲۰ امیدهای نوکلئیک. پلیمرهای نوکلئوتیدی غش از اطلاعات هستند.	۳	مشخص می‌کند
۶۱	مرور فصل	۴	روش علمی
۶۳	۴ سفری به درون سلول	۱ ۲	۱ دانشمندان برای پاسخ دادن به سوالات مربوط به طبیعت فرضیه‌هایی را
۶۳	مقدمه‌ای به جهان سلولی	۴	مطرح و آن‌ها را آزمایش می‌کنند
۶۳	۴-۱ میکروسکوپها پنجره‌هایی را به جهان سلولی می‌گشایند	۳	۱ روش علمی: یک مطالعه‌ی پژوهشی در یک جنگل برپایان استوایی
۶۵	۴-۲ اندازه‌ی سلول‌ها بسته به مملشان متفاوت است	۸	تکامل. وحدت و تنوع
۶۶	۴-۳ قوانین طبیعی. اندازه‌ی سلول را محدود می‌سازند	۴	۱ تنوع حیات را می‌توان در سه کلمه مرتب نمود.
۶۷	۴-۴ سلول‌های پروکاریوتی. کوچک و از لحاظ ساختاری ساده‌اند	۵	۱ وحدت در عین تنوع: تمام اشکال حیات ویژگی‌های مشترکی دارند.
۶۸	۴-۵ درون سلول‌های پروکاریوتی. بخش‌های عمل کننده‌ی مجزایی وجود دارد.	۱۱	۱ تکامل. وحدت و تنوع حیات را توضیح می‌دهد.
۷۰	اندامک‌های دستگاه غشایی درونی	۱۷	۱ موجودات زنده و محیط‌های اطراف آن‌ها شبکه‌های به هم پیوسته‌ای را
۷۰	۴-۶ هسه. مرکز کنترل ژنتیکی سلول است	۱۳	تشکیل می‌دهند
۷۰	۴-۷ مرورکلی: بسیاری از اندامک‌های سلولی به دستگاه غشایی درونی وابسته هستند	۱۵	پیوند با زندگی روزمره
۷۰	۴-۸ شبکه‌ی اندوپلاسمی زبر غشاء و برخی پروتئین‌ها را می‌سازد	۱۵	۱ زیست شناسی از جنبه‌های زیادی با زندگی ما در ارتباط است
۷۱	۴-۹ شبکه‌ی اندوپلاسمی. حافظ عملکردهای مختلفی دارد	۱۷	مرور فصل
۷۱	۴-۱۰ در جسم گلی. ساخته شدن محصولات سلولی به اتمام رسیده. بسته بندی شده و مقصد نهایی آن‌ها مشخص می‌شود	۲۰	بخش اول حیات سلول
۷۲	۴-۱۱ لیزوزوم‌ها. گوارش غذا و مواد زاید سلولی را انجام می‌دهند	۲۱	۲ اساس شیمیایی حیات
۷۴	۴-۱۲ لیزوزوم‌های غیر فنیسی می‌توانند باعث بیماری‌های کشنده شوند	۲۱	اتم‌ها و مولکول‌ها
۷۴	۴-۱۳ به طور کلی. عمل واکنش‌ها. حفظ سلول می‌باشد	۲۲	۲۱ اعمال زیستی در سطح شیمیایی آغاز می‌شوند
۷۵	۴-۱۴ مروری بر دستگاه غشایی درونی اندامک‌های تبدیل کننده انرژی	۲۲	۲۲ در حدود ۲۵ عنصر شیمیایی برای حیات ضروری‌اند
۷۵	۴-۱۵ کلروپلاست‌ها. انرژی خورشیدی را به انرژی شیمیایی تبدیل می‌کنند	۲۳	۲۳ عناصر می‌توانند با یکدیگر ترکیب شده و ترکیبات مختلف را به وجود آورند
۷۶	۴-۱۶ میتوکندری‌ها انرژی شیمیایی را از غذا به دست می‌آورند	۲۳	۲۴ اتم‌ها از پروتون. نوترون و الکترون تشکیل شده‌اند
۷۷	اسکلت سلولی و ساختارهای مربوطه	۲۶	۲۵ ایزوتوپ‌های رادیواکتیو می‌توانند مضر یا مفید باشند
۷۷	۴-۱۷ اسکلت داخل سلولی. به سلول در سازماندهی ساختار و فعالیت سلولی کمک می‌کند	۲۶	۲۶ ترتیب قرارگرفتن الکترون‌ها. خواص شیمیایی اتم‌ها را تعیین می‌کند
۷۸	۴-۱۸ زمانی که میکروتوبول‌ها خم شوند. مژک‌ها و تاژک‌ها حرکت می‌کنند	۲۷	۲۷ پیوندهای یونی. جاذبه بین یون‌ها یا یار مخالف یکدیگر است
۷۹	سطوح سلولی یوکاریوتی و اتصالات آن	۲۸	۲۸ پیوند کووالانسی. پایه اشتراک گذاشتن الکترون‌ها. موجب ایجاد مولکول از اتم‌ها می‌شود
۷۹	۴-۱۹ سطوح سلولی. سلول‌ها را حفاظت. حمایت و به هم متصل می‌کنند	۲۹	خواص آب
۸۰	گروه بندی عملکردی اندامک‌ها	۲۹	۲۹ آب. مولکولی قطبی است
۸۰	۴-۲۰ اندامک‌های یوکاریوتی. چهار گروه عملکردی را تشکیل می‌دهند	۳۰	۳۰ مرورکلی: قطبیت آب موجب ایجاد پیوند هیدروژنی و سایر خواص
۸۱	۴-۲۱ شکل اشکال حیات. خصوصیات اساسی یکسانی دارند	۳۱	۳۱ ویژگی آب شده است
۸۲	مرور فصل	۳۱	۳۱ پیوندهای هیدروژنی. موجب می‌شوند تا آب مانع خاصیت جستنر بیدار کند
۸۵	۵ کارگاه سلول	۳۱	۳۱ پیوندهای هیدروژنی آب موجب تعدیل دما می‌شود
۸۷	انرژی و سلول	۳۲	۳۲ آب از یخ جگال تر است
۸۷	۱ انرژی توانایی انجام کار است	۳۲	۳۲ آب حلال بسیار خوبی است
۸۸	۲ تبدیل انرژی از دو قانون بیرونی می‌کنند	۳۳	۳۳ تئسی حیات. به تغییرات pH حساس است
۸۸	۳ واکنش‌های شیمیایی. انرژی را ذخیره و یا آزاد می‌کنند	۳۴	۳۴ باران‌های اسیدی. محیط زیست را تهدید می‌کنند
۸۹	۴ ATP. انرژی شیمیایی. را درون سلول به جریان می‌اندازد	۳۶	۳۶ واکنش‌های شیمیایی. باعث بازآرایی مواد می‌شوند
۹۰	انزیم‌ها چگونه کار می‌کنند	۳۷	مرور فصل
۹۰	۵ انزیم‌ها. سرعت واکنش‌های شیمیایی سلول را با پایین آوردن سد انرژی تسریع می‌کنند	۴۱	۳ مولکول‌های سازنده سلول
۹۲	۶ هر واکنش سلولی. توسط یک نوع انزیم خاص تسریع می‌شود	۴۱	۳۱ تنوع مولکولی حیات. به خواص کربن بستگی دارد
۹۲	۷ محیط سلولی. روی فعالیت انزیم تأثیر می‌گذارد	۴۲	۴۲ گروه‌های فعال. در تعیین ویژگی‌های ترکیبات الی. به کمک کنند
۹۳	۸ مهار کننده‌های انزیم. عمل انزیم را متوقف می‌کنند	۴۲	۴۲ سلول‌ها. از انواع کمی مولکول کوچک. شمار فراوانی مولکول بزرگ می‌سازند
۹۳	۹ برخی از اکت کش‌ها و انش‌بیوتیک‌ها انزیم‌ها را مهار می‌کنند	۴۴	۴۴ مونوساکاریدها ساده‌ترین کربوهیدرات‌ها هستند
۹۵	ساختار و عملکرد غشاء	۴۵	۴۵ سلول‌ها برای ساختن دی‌ساکاریدها. قندهای ساده را به هم متصل می‌کنند
۹۵	۱۰ غشاء. فعالیت‌های شیمیایی سلول‌ها را سازماندهی می‌کنند	۴۶	۴۶ جفت. لیبرین است
۹۶	۱۱ فسفولیپیدها در غشاء به صورت دو لایه‌ای قرار می‌گیرند	۴۷	۴۷ پلی‌ساکاریدها. زنجیره‌های طولی از واحدهای قندی هستند
۹۶	۱۲ غشاء. مواییک سیالی از فسفولیپیدها و پروتئین‌ها است	۴۸	۴۸ پلیپیدا. شامل چربی‌ها؛ مولکول‌های اصلی ذخیره کننده انرژی هستند
۹۷	۱۳ پروتئین‌ها غشاء را به قطعاتی با اعمال گوناگون تبدیل می‌کنند	۴۹	۴۹ فسفولیپیدها. مودها و استروئیدها. پلیپیداها با عملکرد متفاوت هستند
۹۸	۱۴ انتشار. انتقال غیر فعال از خلال غشاء. است	۵۰	۵۰ استروئیدهای انابولیک. ضمن این‌که باعث بزرگ شدن بدن می‌شوند
۹۹	۱۵ اسمز. انتقال غیر فعال آب است	۵۱	مشکلاتی اساسی را نیز ایجاد می‌کنند
۱۰۰	۱۶ تعادل آب بین سلول‌ها و محیط اطراف. برای موجودات زنده حیاتی است	۵۱	۵۱ پروتئین‌ها برای ساختارها و فعالیت‌های حیاتی ضروری می‌باشند
۱۰۱	۱۷ پروتئین‌های ویژه‌ای. انتشار از خلال غشاء‌ها را تسهیل می‌کنند	۵۲	۵۲ پروتئین‌ها. فقط از بیست نوع امینواسید ساخته شده‌اند
۱۰۱	۱۸ سلول‌ها برای انتقال فعال. انرژی مصرف می‌کنند	۵۳	۵۳ امینواسیدها. با پیوند پپتیدی به هم متصل می‌شوند
۱۰۲	۱۹ اگر ویستوز و اندوستیوز. مولکول‌های بزرگ را انتقال می‌دهند	۵۳	۵۳ مرور کلی: شکل ویژه‌ی یک پروتئین. عملکرد آن را تعیین می‌کند
		۵۴	۵۴ ساختار اولیه‌ی یک پروتئین. همان توالی امینواسیدی آن است
		۵۴	۵۴ ساختار دوم. پیچیدگی‌ها و خمیدگی‌های پلی پپتیدی است که به وسیله‌ی پیوند هیدروژنی ایجاد می‌گردد

بخش دوم تولید مثل سلولی و زئتیگ

۱۵۰ ..... ۸ اساس سلولی تولیدمثل و وراثت

۱۵۱ ..... روابط بین تقسیم سلولی و تولیدمثل

۱۵۳ ..... ۱- هر جاندار از موجودی کم و بیش مشابه خود به وجود می‌آید

۱۵۴ ..... ۲- هر سلول، فقط از تقسیم سلول ماقبل خود به وجود می‌آید

۱۵۴ ..... ۳- پروکاریوت‌ها از طریق تقسیم دوتایی تولیدمثل می‌کنند

۱۵۵ ..... چرخه‌ی سلولی یوکاریوت‌ها و تقسیم میتوز

۱۵۵ ..... ۴- کروموزوم‌های طویل و پیچیده‌ی یوکاریوت‌ها طی هر تقسیم سلولی همانندسازی می‌کنند

۱۵۵ ..... ۵- سلول‌ها در طی چرخه‌ی سلولی تکثیر می‌شوند

۱۵۶ ..... ۶- تقسیم سلولی، یک تغییر پویای پیوسته است

۱۵۷ ..... ۷- سیتوکینز در سلول‌های گیاهی و جانوری متفاوت است

۱۵۹ ..... ۸- تکیه‌گاه، تراکم سلول و فاکتورهای شیمیایی رشد، بر تقسیم سلول اثر می‌گذارند

۱۶۰ ..... ۹- فاکتورهای رشد، به سیستم کنترل‌کننده‌ی چرخه‌ی سلولی، پیام می‌فرستند

۱۶۱ ..... ۱۰- رشد کنترل نشده‌ی سلول‌های سرطانی منجر به تولید تومورهای بدخیم می‌شود

۱۶۲ ..... ۱۱- مروری بر اعمال تقسیم میتوز: رشد، ترمیم و تولیدمثل غیرجنسی

۱۶۳ ..... تقسیم میوز و کراسینگ‌اور

۱۶۳ ..... ۱۲- کروموزوم‌ها به صورت جفته‌های همولوگ جور شده‌اند

۱۶۴ ..... ۱۳- گامت‌ها یک سری کروموزوم دارند

۱۶۴ ..... ۱۴- میوز، عدد کروموزومی را از دیپلوئید به هاپلوئید کاهش می‌دهد

۱۶۵ ..... ۱۵- مروری: مقایسه‌ی تقسیم میتوز با میوز

۱۶۷ ..... ۱۶- جهت‌گیری مستقل کروموزوم‌ها در میوز و لقاح تصافض گامت‌ها، منجر به تنوع زاده‌ها می‌شوند

۱۶۸ ..... ۱۷- کروموزوم‌های همولوگ، نسخه‌های متفاوتی از ژن‌ها را حمل می‌کنند

۱۶۹ ..... ۱۸- کراسینگ‌اور باعث افزایش بیش‌تر تنوع زئتیکی می‌شود

۱۶۹ ..... تغییراتی در ساختار و عدد کروموزومی

۱۷۱ ..... ۱۹- کاربوتیب، نمایش تصویری تمام کروموزوم‌های سلول می‌باشد

۱۷۱ ..... ۲۰- یک کروموزوم ۲۱ اضافی باعث ایجاد نشانگان داون می‌شود

۱۷۲ ..... ۲۱- اتفاقاتی خاص در طی تقسیم میوز، می‌تواند باعث تغییر تعداد کروموزوم‌ها گردد

۱۷۳ ..... ۲۲- تعداد غیرطبیعی کروموزوم‌های جنسی معمولاً تأثیری بر بقای فرد نمی‌گذارد

۱۷۴ ..... ۲۳- تغییر در ساختار کروموزوم‌ها، می‌تواند سبب نواقص مادرزادی و سرطان شود

۱۷۵ ..... مرور فصل

۱۷۶

۹ الگوهای وراثتی

۱۸۱ ..... قوانین مندل

۱۸۳ ..... ۱- علم زئتیگ ریشه در دوران باستان دارد

۱۸۳ ..... ۲- زئتیگ تجربی از باغ یک کلیسا آغاز شد

۱۸۵ ..... ۳- قانون تفکیک مندل، چگونگی وراثت یک صفت منفرد را بیان می‌کند

۱۸۷ ..... ۴- کروموزوم‌های همتا دو آل مربوط به هر صفت را حمل می‌کنند

۱۸۷ ..... ۵- قانون جور شدن مستقل، از مطالعه‌ی هم زمان دو صفت حاصل شده است

۱۸۷ ..... ۶- دانشمندان علم زئتیگ از آمیزش آزمون برای تعیین ژنوتیپ‌های نامعلوم استفاده می‌کنند

۱۸۹ ..... ۷- قوانین مندل از اصول احتمالات پیروی می‌کنند

۱۹۰ ..... ۸- صفات زئتیکی انسان را می‌توان از طریق شجره‌نامه‌های خانوادگی بررسی کرد

۱۹۱ ..... ۹- بسیاری از ناهنجاری‌های وراثتی در انسان، تنها توسط یک ژن کنترل می‌شوند

۱۹۲ ..... بیماری‌های مغلوب

۱۹۲ ..... بیماری‌های غالب

۱۹۳ ..... ۱۰- آزمایش جین می‌تواند بسیاری از ناهنجاری‌های وراثتی را در اوایل دوران بارداری آشکار کند

۱۹۴ ..... انحراف از قوانین مندل

۱۹۶ ..... ۱۱- ارتباط ژنوتیپ و فنوتیپ همیشه ساده نیست

۱۹۶ ..... ۱۲- رابطه‌ی غالب ناقص باعث ایجاد فنوتیپ‌های حدواسط می‌شود

۱۹۷ ..... ۱۳- بسیاری از ژن‌ها بیش از دو نوع آل در جمعیت دارند

۱۹۷ ..... ۱۴- یک ژن منفرد ممکن است روی چندین صفت فنوتیپی اثر بگذارد

۲۰۰ ..... گفتگوی علمی

۲۰۱ ..... ۱۵- مساحبه با دکتر دیوید ساجر (David Satcher) در باره‌ی بیماری سلول‌های داسی شکل و مسأله‌ی غربالگری زئتیکی

۲۰۰ ..... ۱۶- یک صفت ممکن است تحت تأثیر چند ژن باشد

۱۰۳ ..... ۲۰- غشاهای محبوب می‌توانند باعث افزایش بسیار زیاد کلسترول خون شوند

۱۰۴ ..... ۲۱- کلروپلاست و میتوکندری، انرژی را برای کارهای سلول قابل دسترس می‌سازند

۱۰۴ ..... مرور فصل

۱۰۷ ..... ۴ چگونگی کسب انرژی شیمیایی توسط سلول

۱۰۹ ..... مقدمه‌ای بر تنفس سلولی

۱۰۹ ..... ۱- در عمل تنفس، اکسیژن مورد نیاز سلول‌های بدن تأمین می‌شود و دی‌اکسیدکربن تولید شده دفع می‌گردد

۱۰۹ ..... ۲- طی تنفس سلولی، انرژی در مولکول‌های ATP ذخیره می‌شود

۱۱۰ ..... ۳- برای انجام اغلب فعالیت‌های بدن انسان از انرژی موجود در ATP استفاده می‌شود

۱۱۱ ..... ۴- سلول‌ها، از انرژی حاصل از انتقال الکترون‌های مواد سوختی به اکسیژن، بهره‌برداری می‌کنند

۱۱۱ ..... ۵- حاملین هیدروژن مثل NAD، الکترون‌ها را بین واکنش‌های ردوکس جابه‌جا می‌کنند

۱۱۲ ..... ۶- واکنش‌های ردوکس، با انتقال الکترون‌ها از حامل هیدروژن به اکسیژن، انرژی آزاد می‌شود

۱۱۳ ..... ۷- در مکانیسم تولید ATP

۱۱۴ ..... مراحل تنفس سلولی و تخمیر

۱۱۵ ..... ۸- تنفس سلولی دارای سه مرحله‌ی اصلی است

۱۱۶ ..... ۹- طی گلیکولیز، با اکسید کردن گلوکز به اسیدپیرویک، انرژی شیمیایی کسب می‌شود

۱۱۸ ..... ۱۰- آماده‌سازی اسید پیرویک برای ورود به چرخه‌ی کربس

۱۱۸ ..... ۱۱- چرخه‌ی کربس اکسایش مواد آلی را کامل نموده و تعداد زیادی NADH و FADH<sub>2</sub> تولید می‌کند

۱۱۸ ..... ۱۲- شیمیواسمز مسئول تولید بیش‌تر ATP‌های درون سلول است

۱۲۱ ..... ۱۳- وقایع اصلی تنفس سلولی به وسیله‌ی برخی سموم مهار می‌شوند

۱۲۲ ..... ۱۴- مروری: از هر مولکول گلوکز تعداد زیادی ATP حاصل می‌شود

۱۲۳ ..... ۱۵- تخمیر؛ جانشینی بی‌هوازی برای تنفس هوازی است

۱۲۴ ..... ارتباط متقابل بین شکست مولکول و سنتز

۱۲۶ ..... ۱۶- سلول‌ها از مولکول‌های آلی مختلف، به عنوان سوخت تنفس سلولی استفاده می‌کنند

۱۲۷ ..... ۱۷- مولکول‌های غذایی، مواد خام مورد نیاز برای بیوسنتز را تأمین می‌کنند

۱۲۸ ..... ۱۸- سوخت مورد نیاز برای تنفس سلولی، نهایتاً از فتوسنتز منشأ گرفته است

۱۲۷ ..... مرور فصل

۷ فتوسنتز: استفاده از نور برای ساختن غذا

۱۳۱ ..... چشم انداز فتوسنتز

۱۳۳ ..... ۱- اتوتروف‌ها تولیدکنندگان بیوسفر (زیست کره) هستند

۱۳۴ ..... ۲- فتوسنتز در کلروپلاست‌ها انجام می‌شود

۱۳۵ ..... ۳- گیاهان با شکستن آب، گاز O<sub>2</sub> تولید می‌کنند

۱۳۵ ..... ۴- فتوسنتز همانند تنفس سلولی یک فرایند اکسایش-کاهش است

۱۳۵ ..... ۵- مرور کلی: فتوسنتز در دو مرحله انجام می‌شود که به وسیله‌ی ATP و NADPH به یکدیگر ارتباط پیدا می‌کنند

۱۳۶ ..... واکنش‌های توری: انرژی خورشیدی را به انرژی شیمیایی تبدیل می‌کنند

۱۳۷ ..... ۶- امواج مرئی، واکنش‌های توری را به راه می‌اندازند

۱۳۸ ..... ۷- فتوسنتزها انرژی نورانی را جذب می‌کنند

۱۳۸ ..... ۸- طی واکنش‌های توری، زنجیره‌های انتقال الکترون، ATP، NADPH و O<sub>2</sub> تولید می‌کنند

۱۴۰ ..... ۹- شیمیواسمز، موجب سنتز ATP در واکنش‌های توری می‌شود

۱۴۲ ..... چرخه‌ی کالوین: CO<sub>2</sub> را به قند تبدیل می‌کند

۱۴۲ ..... ۱۰- ATP و NADPH سنتز قند در چرخه‌ی کالوین را به جریان می‌انگازند

۱۴۳ ..... مرور و توضیح بیش‌تر فتوسنتز

۱۴۳ ..... ۱۱- مرور: فتوسنتز انرژی توری را به کار می‌برد تا مولکول‌های غذایی بسازد

۱۴۴ ..... ۱۲- گیاهان C<sub>4</sub> و CAM سازگاری‌های خاصی برای حفظ آب پیدا کرده‌اند

۱۴۵ ..... فتوسنتز، تشعشع خورشیدی و اتمسفر زمین

۱۴۵ ..... ۱۳- فتوسنتز اثر گل‌خانه‌ای را تعدیل می‌کند اما چنگل‌زدایی به این پدیده شدت می‌بخشد

۱۴۵ ..... گفتگوی علمی

۱۴۶ ..... ۱۴- ماریومولینا در مورد لایه‌ی ازن محافظ زمین می‌گوید

۱۴۷ ..... مرور فصل

۲۵۴	۱۱-۸ ترجمه و مراحل آخر بیان ژن نیز قابل تنظیم هستند	۲۰۲	اساس کروموزومی وراثت
۲۵۵	۱۱-۹ مورد: مکانیسم‌های متعددی بیان ژن را در یوکاریوت‌ها تنظیم می‌کند	۲۰۲	۹-۱۷ رفتار کروموزوم‌ها مطابق با قوانین مندل است
	تنظیم ژنتیکی تک‌کوپن جنین	۲۰۳	۹-۱۸ ژن‌های موجود بر روی یک کروموزوم، تمایل دارند که با یکدیگر به ارث برسند
	۱۱-۱۰ ابشاری از فرایندهای بیان ژن و ارسال پیام از سلولی به سلول دیگر	۲۰۴	۹-۱۹ کراس‌اینگ اور ترکیب‌های جدیدی از آل‌ها را ایجاد می‌کند
۲۵۶	پدیده‌ی تک‌کوپن جانوران را هدایت می‌کنند	۲۰۵	۹-۲۰ دانشمندان با استفاده از نتایج حاصل از کراس‌اینگ اور نقشه‌ی ژن‌ها را ترسیم می‌کنند
	۱۱-۱۱ مسیرهای انتقال پیام، پیام‌های دریافت‌شده از سطح سلول را به	۲۰۶	کروموزوم‌های جنسی و ژن‌های وابسته به جنس
	باسخ‌های درون سلولی تبدیل می‌کنند	۲۰۶	۹-۲۱ در بسیاری از گونه‌ها، کروموزوم‌ها تعیین‌کننده‌ی جنسیت هستند
۲۵۸	۱۱-۱۲ ژن‌های کلیدی تک‌کوپن بسیار قدیمی هستند	۲۰۷	۹-۲۲ ژن‌های وابسته به جنس، الگوی وراثتی خاصی دارند
۲۵۹	اساس ژنتیکی سرطان	۲۰۹	۹-۲۳ بیماری‌های وابسته به جنس اغلب، مردان را مبتلا می‌کند
	۱۱-۱۳ سرطان در نتیجه‌ی جهش در ژن‌های کنترل‌کننده‌ی تقسیم سلولی	۲۱۰	مرور فصل
	ایجاد می‌شود	۲۱۳	۱۰ زیست‌شناسی مولکولی ژن
	۱۱-۱۴ پروتئین‌های انکوژن و پروتئین‌های مایوس سرکوب‌کننده‌ی تومور، می‌توانند	۲۱۵	ساختار ماده‌ی ژنتیکی
	از طریق اختلال در مسیر انتقال پیام از خلال غشاء، عمل کنند	۲۱۵	۱۰-۱ آزمایش‌ها نشان دادند که DNA ماده‌ی ژنتیکی است
۲۶۱	۱۱-۱۵ تغییرات ژنتیکی منعد، زمینه‌ی ایجاد سرطان را فراهم می‌کنند	۲۱۷	۱۰-۲ DNA و RNA، پلی‌مرهای از نوکلئوتید هستند
	گفتگوی علمی	۲۱۹	۱۰-۳ DNA یک ماریچ دیو رسته‌ای است
	۱۱-۱۶ مری کلایر کینگ (Marty chair king) در مورد جهش‌هایی که منجر	۲۲۱	هماندسازی DNA
	به سرطان پستان می‌شوند بحث می‌کنند	۲۲۱	۱۰-۴ هماندسازی DNA به جهت شدن اختصاصی بازها بستگی دارد
۲۶۲	۱۱-۱۷ تغییراتی در روش زندگی، می‌تواند خطرات ابتلا به سرطان را کاهش دهد	۲۲۲	۱۰-۵ هماندسازی DNA در یک نگاه دقیق‌تر
۲۶۵	مرور فصل	۲۲۳	جریان اطلاعات ژنتیکی از DNA به RNA و از RNA به پروتئین
۲۶۹	۱۲ فناوری DNA و ژنوم انسانی	۲۰۶	۱۰-۶ ژنوتیپ DNA به صورت پروتئین بیان می‌شود تا اساس مولکولی ویژگی‌های فنوتیپی را فراهم کند
	باکتری‌ها به عنوان ابزارهایی برای دستکاری	۲۲۳	۱۰-۷ اطلاعات ژنتیکی به صورت کدون‌هایی نوشته می‌شود و به توالی‌های آمینواسیدی ترجمه می‌گردد
	DNA به کار می‌روند	۲۲۵	۱۰-۸ رمزگان ژنتیکی سنگ ژناتی حیات است
۲۷۱	۱۲-۱ در طبیعت، باکتری‌ها به سه طریق DNA را انتقال می‌دهند	۲۲۶	۱۰-۹ رونویسی، پیام‌های ژنتیکی را به شکل RNA در می‌آورد
۲۷۲	۱۲-۲ بلاسمیدهای باکتریایی می‌توانند به عنوان حامل‌هایی برای انتقال ژن عمل کنند	۲۲۷	۱۰-۱۰ پیام‌های ژنتیکی در سیتوپلاسم ترجمه می‌شوند
۲۷۳	۱۲-۳ بلاسمیدها برای ساخت باکتری‌های دلخواه به کار می‌روند	۲۲۸	۱۰-۱۱ مولکول‌های tRNA به عنوان تطبیق دهنده در طی ترجمه به کار می‌روند
۲۷۵	۱۲-۴ آنزیم‌ها برای بریدن و جسیاندن DNA استفاده می‌شوند	۲۲۹	۱۰-۱۲ ریبوزوم‌ها پلی‌پپتیدها را می‌سازند
۲۷۶	۱۲-۵ ژن‌ها می‌توانند در بلاسمیدهای نو ترکیب کلون شوند؛ یک نگاه دقیق‌تر	۲۳۰	۱۰-۱۳ یک کدون آغازین، نقطه‌ی شروع پیام mRNA را علامت‌گذاری می‌کند
۲۷۷	۱۲-۶ ژن‌های کلون شده می‌توانند در کتابخانه‌های ژنومی ذخیره شوند	۲۳۰	۱۰-۱۴ در طی مرحله‌ی طولی شدن، آمینواسیدها به زنجیره‌ی پلی‌پپتید اضافه می‌شوند تا وقتی که یک کدون پایان، ترجمه را متوقف کند
	دیگر ابزارهای فناوری DNA	۲۳۱	۱۰-۱۵ مرور: جریان اطلاعات ژنتیکی در سلول به صورت DNA → RNA → پروتئین است
۲۷۷	۱۲-۷ آنزیم‌نسخه‌بردار، معکوس به ساخت ژن‌هایی عمل کلون کردن کمک می‌کنند	۲۳۲	۱۰-۱۶ جهش‌ها می‌توانند پیام‌ژن‌ها را تغییر دهند
۲۷۸	۱۲-۸ کاوشگرهای اسید نوکلئیک کلون‌های حاوی ژن‌های ویژه را تشخیص می‌دهند	۲۳۲	۱۰-۱۷ DNA ویروسی ممکن است بخشی از کروموزوم میزبان شود
۲۷۹	۱۲-۹ ماتریس کردن، ساخت و تعیین توالی سریع DNA را ممکن می‌سازد	۲۳۵	۱۰-۱۸ بسیاری از ویروس‌ها سبب بیماری در جانوران می‌شوند
۲۸۰	۱۲-۱۰ الکتروفورز بر روی ژل مولکول‌های DNA را بر اساس اندازه جداسازی می‌کند	۲۳۶	۱۰-۱۹ ویروس‌های گیاهی، افت‌هایی جدی در کشاورزی هستند
	۱۲-۱۱ بررسی قطعات حاصل از آنزیم‌های محدود کننده، شیوه‌ای کارآمد، برای تشخیص تفاوت‌های موجود در توالی‌های DNA است	۲۳۶	۱۰-۲۰ پدیده آمدن ویروس‌ها سلامت انسان را تهدید می‌کند
۲۸۰	تفاوت‌های موجود در توالی‌های DNA است	۲۳۷	۱۰-۲۱ ویروس ایدز از روی یک RNA به عنوان الگو، DNA می‌سازد
۲۸۲	۱۲ روش PCR برای تکثیر توالی‌های DNA استفاده می‌شود	۲۳۸	۱۰-۲۲ تحقیقات ویروس‌شناسی و ژنتیک مولکولی هم جهت شده‌اند
۲۸۳	چالش ژنوم انسان	۲۳۹	مرور فصل
۲۸۳	۱۲-۱۲ ژنوم انسان بسیار عظیم است و اکثر نواحی DNAی آن حاوی ژنی نیستند	۲۳۳	۱۱ کنترل بیان ژن
	گفتگوی علمی	۲۳۵	تنظیم بیان ژن در پروکاریوت‌ها
۲۸۴	۱۲-۱۴ بازبازر یک کینتاک ژن‌های جهنده را کشف کرد	۱۱-۱	۱۱-۱ پروتئین‌هایی که با DNA واکنش می‌دهند، در پاسخ به تغییرات محیطی
۲۸۵	۱۲-۱۵ پروژه‌ی ژنوم انسان یک رویداد بزرگ علمی است	۲۳۵	ژن‌های پروکاریوتی را روشن یا خاموش می‌کنند
	دیگر کاربردهای فناوری DNA	۲۳۷	تمایز سلولی و تنظیم بیان ژن‌ها در یوکاریوت‌ها
۲۸۷	۱۲-۱۶ فناوری DNA در پوشش قانونی استفاده می‌شود	۱۱-۲	در اثر تمایز، انواعی از سلول‌های تخصص یافته در یوکاریوت‌ها تولید می‌شود
	۱۲-۱۷ باکتری‌ها، مخمرها و سلول‌های پستانداران برای تولید انبوه محصولات ژنی استفاده می‌شوند	۱۱-۳	سلول‌های تخصص یافته ممکن است تمام پتانسیل ژنتیکی خود را حفظ کنند
۲۸۹	۱۲-۱۸ فناوری DNA، شحول‌کننده‌ی صنعت داروسازی و پزشکی است	۱۱-۴	هر یک از انواع سلول‌های تمایز یافته، الگوی خاصی برای بیان ژن دارند
	۱۲-۱۹ فناوری DNA در کشاورزی به تولید فراورده‌هایی با سرعت رشد زیاد و همچنین ایجاد گیاهان و حیوانات با خصوصیات مطلوب کمک می‌کند	۱۱-۵	بسته بندی DNA به شکل کروموزوم‌های یوکاریوتی، به تنظیم بیان ژن کمک می‌کند
	دیگر بیماری‌ها کمک کند	۱۱-۶	نجم پیچیده‌ای از پروتئین‌ها، رونویسی از ژن‌های یوکاریوت‌ها را کنترل می‌کنند
۲۹۳	خطرات و مسائل اخلاقی	۱۱-۷	اندازه‌های یوکاریوتی پردازش می‌شوند که در این حین دچار تغییرات زیر می‌شوند
۲۹۳	۱۲-۲۱ مهندسی ژنتیک خطراتی را در بردارد	کلاهک	در دم به آن‌ها اضافه می‌شود و قطعات کدشده‌ی، حذف می‌گردند
۲۹۴	۱۲-۲۲ فناوری DNA سوالات اخلاقی مهمی را بر می‌انگیزد	۲۵۳	
۲۹۵	مرور فصل		